

EL TELEGRAMA

DEL RIF

Diario independiente y defensor de los intereses de España en Marruecos

Precios de suscripción:

Melilla, un mes	1'25	Ptas.
Provincias, un trimestre.	4'50	"
Número suelto	0'05	"

Redacción y Administración:

CALLE DEL HORNO, NÚM. 2.

Precios de inserción:

Anuncios: En primera plana, 25 céntimos línea; en segunda, 15; en tercera y cuarta, precios convencionales.

Gran Fotografía

DE LA

SEÑORA VIUDA DE AGUILERA

A CARGO DE

D. RICARDO GÓMEZ

Se hacen todas clases de trabajos fotográficos. Especialidad en retratos de niños y grupos, retratos al platin y tarjetas postales. Última novedad en marcos y fondos de galería. Se retrata aunque llueva ó haga viento.

Calle de San Miguel

(al lado de la Farmacia Militar).

MIGUEL MELIBEO

Cirujano Dentista

Servicio á domicilio

Recibirse avisos.—Jardines, 78.—RELOJERIA

El cable de Alhucemas

II

Desde el 26 de Agosto de 1901 se halla interceptado el cable de Alhucemas.

Gran importancia tiene este cable, por establecer una segunda comunicación entre Melilla y la Península.

Esta importancia fué reconocida durante los sucesos del 93, pues la avería que sufrió el cable de Almería dejó interceptadas las comunicaciones con la Península en tan críticos momentos.

Si el año 95 no hubiera existido esta línea, cuando la ruptura del cable de Almería en Alborán, hubiese quedado Melilla sin comunicación con la

Península durante un año, tiempo que se tardó en efectuar la recomposición.

En otras varias ocasiones ha sido necesario recurrir á esta segunda línea por averías de la primera.

Aparte de tales razones, existen otras de gran fuerza, cuales son la de establecer en ese cable comunicación directa entre el Peñón, Alhucemas y Melilla, pudiendo dar órdenes con rapidez el Comandante General de esta plaza, de quien dependen aquellas islas.

Urge, por consiguiente, el remedio antes que la avería aumente, y con ello los gastos de recomposición.

Prescindase si no hay bastante crédito del vapor cablero «Dacia» y efectúese la recomposición por medio de un remolcador y de las barcas de la Compañía de Mar, como en una notable memoria elevada á la superioridad ha propuesto el ilustrado y celoso jefe de telégrafos D. Alberto Miret, toda vez que la avería está próxima á la costa, en un punto situado entre el muelle colorado y los Farallones.

Por el indicado medio son necesarias sólo 30.000 pesetas, en vez de 107.000 que costaría al Estado si la efectuase el «Dacia».

Un deber de patriotismo, nos impulsa á excitar á todos cuantos por Melilla se interesan, á que unan su voz á la nuestra, para recabar de los Excmos. Sres. Ministros de la Gobernación y de la Guerra, no se demore la realización de una obra á todas luces de tan necesaria urgencia.

El Carnaval en Chafarinas

Todo el que haya estado en estas islas y reconozca lo monótono y aburrido de ellas, en donde no existe más elemento que el militar y una colonia penitenciaria, no les es dable concebir que se hubiesen pasado dos alegres veladas, como las del martes de Carnaval y domingo de Piñata, y que, á decir verdad, pudieron competir en gusto y elegancia con cualquiera de las que se han verificado en algunas capitales de provincia.

En la noche del martes de Carnaval fué asaltada la casa gobierno de estas islas por una numerosa y lucida comparsa de máscaras, que invadieron el amplio salón de la misma, pequeño en proporción para dar cabida á tanta gente animada; hallábase el mismo profusamente iluminado y decorado con mucho gusto, pues los dueños de la casa, Señores de Meseguer, pusieron de relieve todos los refinamientos del buen gusto, hasta en los más insignificantes pormenores de la misma, dándole un aspecto encantador y á lo cual contribuía la animación y bullicio que allí reinaba;

A los acordes de un vals Straub, muy bien interpretado por la Srta. María Meseguer, dió comienzo el baile, en el cual había bellas señoritas y elegantes damas, con caprichosos trajes, que dada la variedad de ellos no podemos recordar de todos como descábamos; descollando entre ellos los de las Sras. Amalia Meseguer y Lola León, de gitanos' muy bien presentados, las cuales bailaron en uno de los intermedios sevillanos, y que en honor á la verdad, parecía encontrarse uno en el corazón de Andalucía en aquel momento; siendo muy felicitadas y aplaudidas por ello vestían de charra con un elegante disfraz, la Sra. de Pujol; de sevillana *comm il faut* la señora de Francés; un precioso dominó de raso azul, otra máscara que sentimos no recordar su nombre; un elegante traje de chula la señora de Mourille; otro muy bonito y llevado con mucha gracia, la niña Margarita Mese-

guer, que fué aquella noche la reina de la fiesta; de traje de sala tuvimos el gusto de admirar los de la Sra. de Esquivel, Sra. de León, y Srtas. Julia y María Meseguer, que hacían los honores de la casa con la amabilidad que los caracteriza; las Srtas. Petra, Milagros y Concha Francés, lucían también bonitos disfraces, así como los niños Paquito Meseguer, de lacayo antiguo, y Pepe francés de cocinero americano.

Se bailó de todo en aquella mansión tan agradable; valsos, rigodones, virginias improvisándose y última hora un cotillon dirigido por el Sr. Francés, un verdadero maestro de baile; el sexo fuerte hallábase representado por los Sros. Meseguer, D. Eduardo y D. Enrique; Heredia, Francés, Francés, Mourillo, Esquivel, Pujol, Francés, D. Eduardo; y otros que sentimos no recordar.

La noche del domingo de Piñata bailose lo mismo que la del martes hasta hora muy avanzada de la madrugada, que fueron obsequiados los concurrentes con abundantes pastas y licores por los dueños de la casa. Los cuales se multiplicaban para atender á tanta gente, olvidándose también manifestar que los caballeros lucían asimismo bonitos trajes de máscara.

En resumen, una fiesta simpática y por demás agradable, y en la que reinó el orden, bullicio y alegría propios del caso, no pudiendo ninguno de los concurrentes olvidarla, dando todos un millón de gracias á los dueños de la casa D. Eduardo Meseguer y su distinguida Sra. doña Petra por su exquisita amabilidad.

R. M.

Chafarinas 2 Marzo de 1903.

Exportación de azúcar

La exportación de azúcar para Marruecos, por Magnia, que siempre fué muy activa, sigue sin cesar en proyección ascendente.

En Enero fueron expedidas por Uchta 166,800 kilogramos,

Durante el mes de Febrero, excedió de 70.000 kilogramos.

Noticias locales

Relevo

Hoy relevará el Regimiento de Melilla número 2 á las fuerzas de Melilla 1 que guardan los fuertes exteriores,

Fallecimiento

Ha fallecido en Valladolid la señora doña Isabel Contreras y Durán, madre del Teniente Coronel D. Juan Contreras, Comandante que fué del Batallón Discipli-

nario.

Reciba la familia de la finada, nuestro sentido pésame.

El Mahón

Esta noche saldrá de Málaga el vapor «Ciudad de Mahón» conduciendo á bordo los reclutas del actual reemplazo.

La cuestión de Marruecos

Mañana publicaremos un interesante artículo referente á tan importante cuestión, debido al ilustre africanista Don Venancio Alvarez Cabrera.

Agradecemos al Sr. Cabrera la atención tenida con EL TELEGRAMA al acceder á la petición que sobre el particular le habíamos hecho.

Advertencia

A la hora de cerrar la estación telegráfica no habíamos recibido los telegramas de la tarde y noche de ayer.

Rifa

Hoy á las cinco de la tarde y en el Gran Bazar Oriental, tendrá lugar el sorteo de los diez regalos que el mismo hace á su clientela.

Se suplica á los señores poseedores de papeletas la asistencia al acto.

Telegramas

De nuestro corresponsal Sr. Almodovar

(Prohibida la reproducción.)

Manifestaciones de Silvela

El Sr. Silvela ha negado fundamento á los rumores que circularon sobre la crisis.

El Presidente dice que el Gobierno se presentará á las futuras Cortes tal y como hoy se encuentra constituido.

El tratado cubano yanquí

Dicen de Washington que para el jueves próximo ha sido convocado el Senado con el fin de rectificar el tratado de reciprocidad cubano yanquí.

Firma

Se ha firmado el decreto disponiendo se encargue interinamente el señor Pita Veiga de la jefatura del departamento del Ferrol.

Linares restablecido.—Estudio de proyecto

El General Linares se encuentra restablecido habiendo asistido hoy á su despacho oficial.

El Ministro estudia los proyectos del general Weyler, la organización del cuerpo de oficinas militares y la

unificación de las comisiones liquidadoras de Ultramar.

El General Linares ha declarado que entró en el Gobierno con la condición de que se mantendrían 100.000 hombres sobre las armas.

Asesinato de un corresponsal—Fuga de un Kaid

En Tánger se dice que los moros del interior han asesinado al corresponsal de un periódico español, cuyo nombre no se indica.

También se dice que en vista de la agitación que reina entre las kábilas cercanas á Ceuta, ha huido el jefe de la línea mora, que buscará refugio en Tánger.

Fallecimiento

Ha fallecido hoy otro de los heridos con ocasión de los sucesos de Vigo. El entierro de la víctima será una verdadera manifestación de duelo.

Los temporales

Han amainado los fuertes temporales que en Barcelona y San Sebastián tantos daños causaron en los edificios y en el arbolado.

Los buques refugiados en ambos puertos se han hecho á la mar.

Avance de los imperiales

Dicen de Tánger que las tropas imperiales, en combinación con varias kábilas leales continúan avanzando y sosteniendo combates con los rebeldes.

Hasta ahora no se tiene noticia de ninguno de verdadera importancia.

Cambios

Paris vista	34'10
Londres	33'69

Sección religiosa

Santos del día.—Adrián, Teófilo, Juan José de la Cruz y el beato Pablo Navarro.

Mañana.—San Víctor

Observaciones Meteorológicas del día 4

Presión barométrica.	770'3m.m
Termometro seco.	16°2
Id. húmedo.	13°5
Temperatura máxima de ayer.	16°6
Id. mínima.	14°0
Dirección del viento.	N. O.

DIVAN ESPAÑA

Cerveza Dam embotellada á domicilio.

ECONOMATO MILITAR

SOCIEDAD COOPERATIVA

Los artículos últimamente llegados son y han resultado á los precios siguientes.

Salchichón de Vieh, superior, kilo.	6'20	ptas
Bacalao labrador.	1'00	
Sobreasada Mallorquina	4'50	
Queso de plato.	3'00	
Longaniza de Maracena.	3'50	
Chorizos de ídem.	3'50	
Jabón de primera, barra.	1'10	
Agua florida, botella.	2'25	
Queso de cerdo, kilo.	2'50	

Gran surtido en teteras, azucareras y jarros de China y pedernal, conteniendo jalea.

Pianos

Se venden al contado y á plazos de las mejores marcas nacionales y extranjeras. También se alquilan. Se venden cuerdas de violín, pianos, guitarras y partituras de todas clases.

FILARMONICA.—MANTELETE

LA AFRICANA

En su antiguo local de la calle de San Miguel, acaba de inaugurar un restaurant, en el que á todas horas encontrará el público los más exquisitos manjares.

Servicio por raciones.

SAN MIGUEL

Zapatería "La Moda,"

En este acreditado Establecimiento, además de expendirse calzado de todas clases, se confecciona á la medida, con buen material y á precios económicos.

Jardines 72—MANTELETE

Ruiz y Albert-MÁLAGA

Cosecheros exportadores de vinos finos y licores de todas clases

Especialidad de la casa. Rom San Luis y Ojen del Paraíso.

Representante en ésta, Joaquín Cabo.

El Regulador

Gran bazar de géneros, muebles y sastrería

de Antonio Irigoyen

Este establecimiento tiene el gusto de manifestar han llegado géneros de temporada, su venta por metros y al contado, hallándose situado en la planta alta del Economato, y en la planta baja existe un almacén de muebles á precios económicos, pero fijos, siendo la venta de los mismos al contado y á seis y quince meses plazo. En el mismo local de los muebles se ha montado una sastrería, donde existen muestrarios de temporada á disposición de aquellas personas que deseen verlos, y precios de treinta pesetas en adelante, corte esmerado y pronta confección.

Se hacen trajes á pagar en seis meses, sin aumento de precio, contando con buenas referencias ó garantía. Especialidad en uniformes del Ejército de todas las Armas é Institutos.

Polígono. GRAF. MARGALLÓ—Frente á la parada de carruajes

En breve se inaugurará en el local inmediato un magnífico establecimiento de comestibles

Visidad el gran almacén de saldos de D. Charbit, y encontrareis verdaderas gangas.

AL PUBLICO

DISPONIBLE

convenio que los plenipotenciarios de España en Marruecos firmaron en Tetuán el día 24 de Agosto de próximo pasado de 1859.

S. M. Marroquí confirma desde ahora las cesiones territoriales que por aquel pacto internacional se hicieron en favor de España y las garantías, los privilegios y las guardias de moros de Rey otorgados al Peñón y Alhucemas, según se expresa en el art. 6.º del citado convenio sobre los límites de Melilla.

Art. 6.º En el límite de los terrenos neutrales concedidos por S. M. el Rey de Marruecos á las plazas españolas de Ceuta y Melilla, se colocará

oriental del terreno, en donde la prolongación del monte del Reneg que corre en el mismo sentido que la costa, se deprime más bruscamente para terminar en un escarpado y tiagudo de piedra pizarrosa, yaciendo costeano desde el cuello que allí se encuentra por la falda ó vertiente de las montañas estribos de Sierra Bullones, en cuyos principales cúspides están los restos de Isabel II, Francisco de Pinier, Cisneros y Príncipe Alfonso en árabe Uad-Anjat y termina en mar, formando al todo un arco de cuyo eje muere en la ensenada de Príncipe Alfonso, en árabe Uad-An

GRAN FOTOGRAFÍA DEL POLÍGONO

Sucursal de la establecida en la calle de San Miguel núm. 3.

Para mayor comodidad del público se ha montado esta sucursal, y en ella se harán toda clase de trabajos, en igualdad de precios y condiciones que los efectuamos en la Plaza.

NO OLVIDAR LAS SEÑAS

Polígono número 28 (Casa del Sr. Botella).

DISPONIBLE

Gran fábrica

DE
Mesas de billar

De la Vda. é Hijas

DE JO AMORÓS DE Barcelona

VENTAS A PLAZOS Y AL CONTADO

caños, bolas, tacos y demás accesorios. Para más detalles dirijanse á David J. Melul, representante exclusivo en ésta plaza.

GUIA DE LA SALUD

Remedios MUY BUENOS

La sangre, véliga, satarro, estreñimiento, acido, garrofillo, dispepsia; contra la diarea, la fiebre palúdica, enfermedades de las Danias, dolor de cabeza, mal de corazon, ríñones, hígado, neuralgia, reumatismo, tos forius, lombrices, in- para las lombrices, las almarranas, para la sifis, etc. cara y cutis, remedio para la garganta in- contra el asma y enfermedades del pecho.

Se paban de recibirse un variado surtido enumeria polvos y jabones. Precios barenos.

farmacia LA FE, S. Miguel.

La Estrella Oriental

Precio fijo.—David J. Melul.—Precio fijo.

26 * SAN MIGUEL * 26

Gran bazar de novedades. Completo y variado surtido en muebles de todas clases. Loza y cristal. Bateria de cocina en hierro con porcelana. Géneros de todas clases. Extenso y variado surtido en caprichos propios para regalos.

Perfumería de las mejores marcas, lampistería espejos y cuadros, Gran surtido en coronas fúnebres, papel y útiles de escritorio, encajes cintas, agremanes aplicaciones de idem, rasos, gasas, tulés, sedas y guantes de todas clases; abanicos y sombrillas.

NOTA.—Continuamente está recibiendo los géneros de la presente temporada, entre los cuales hay un magnífico surtido de capas largas para señora de la última novedad; las del año pasado cortas, se venden á mitad precio. Hay tambien un gran surtido en lanas para señora y caballeros, franelas, sombreros, gorras, boinas, y moñas para niños de cristianas.

El que mire por sus intereses antes de comprar en otro lugar que visite este establecimiento.

SAN MIGUEL 26.

costa S. de la mencionada plaza... según ya ha sido reconocido... determinado por los comisionarios españoles y marroquíes, con el acta levantada y firmada por los mismos en 4 de Abril del corriente año.

conservación de estos mismos límites se establecerá un campo neutral... entre las vertientes opuestas... arranco hasta la cima de las montañas desde una á otra parte del territorio según se estipula en el acta referida en este mismo artículo.

Se nombrará seguidamente una comisión compuesta de ingenieros españoles y marroquíes los

cuales enlazarán con postes y señales las alturas expresadas en el artículo 3.º siguiendo los límites convenidos.

Esta operación se llevará á efecto en el plazo más breve posible, pero su determinación no será necesaria para que las autoridades españolas ejerzan su jurisdicción en nombre de S. M. C. en aquel territorio, el cual, como cualquiera otros que por este tratado ceda S. M. el Rey de Marruecos á S. M. C. se considerará sometido á la soberanía de S. M. la Reina de las Españas desde el día de la firma del presente convenio.

Art. 5.º S. M. el Rey de Marruecos ratificará á la mayor brevedad el